



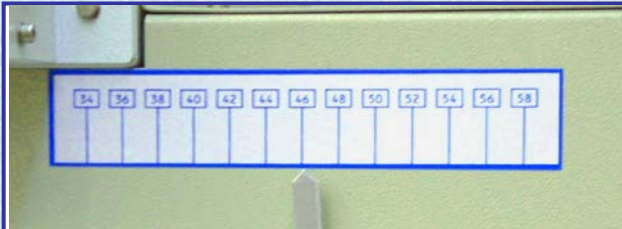
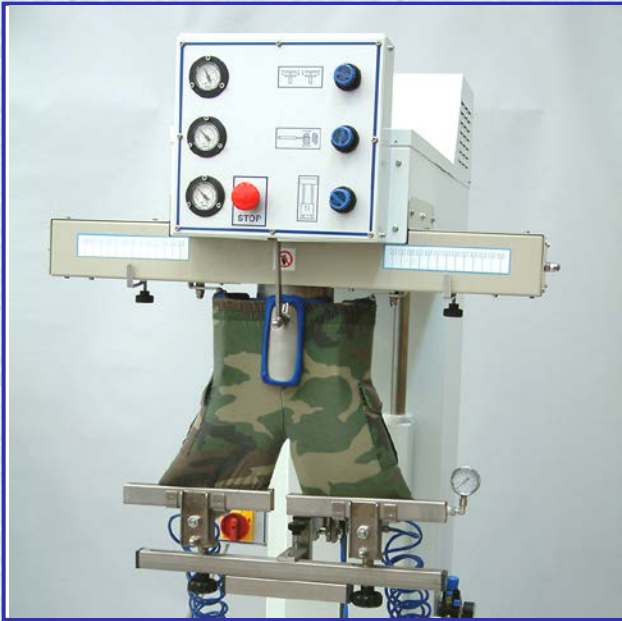
**Mod. CG – TP**

**SINCE  
1970**



**COCCHI**

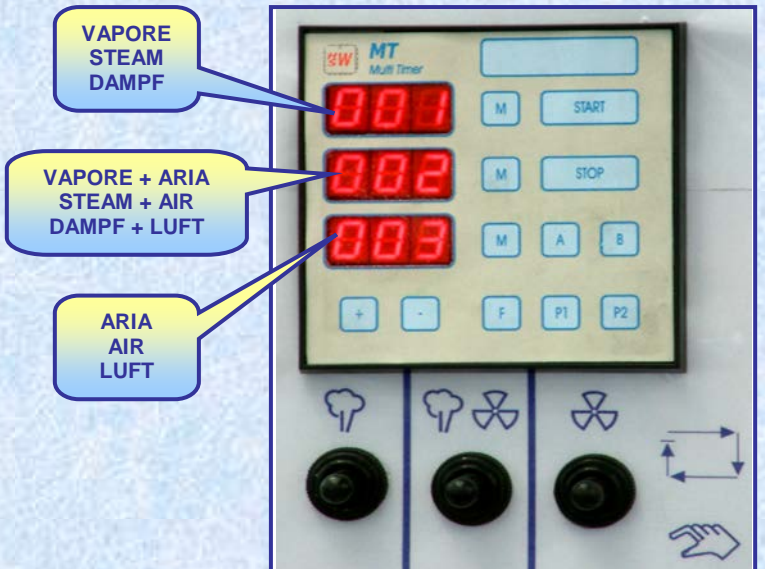




**TAGLIA – SIZE – KONFEKTIONSGRÖSSE**  
34 ..... 58



**REGOLATORE TEMPERATURA VAPORE**  
(surriscaldatore vapore inox 1000 w)  
**STEAM TEMPERATURE REGULATOR**  
(steam-superheater in inox 1000 w)  
**DAMPFTEMPERATURREGLER**  
(dampfüberhitzer aus rostfreiem stahl 1000 w)



**PROGRAMMATORE ELETTRONICO CICLI STIRATURA**  
CON 5 PROGRAMMI DI MEMORIA  
**IRONING CYCLES PROGRAMMATOR**  
WITH 5 PROGRAMS MEMORY  
**ELEKTRONISCHES PROGRAMMIERGERÄT FÜR**  
BÜGELZYKLEN MIT 5 ABSPEICHERBAREN  
PROGRAMMEN

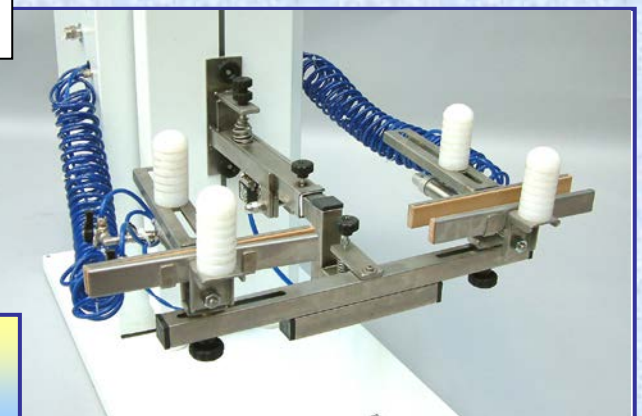
# OPTIONALS



TENSIONAMENTO LATERALE BACINO  
TRASVERSAL WAIST STRETCHING  
SEITLICHE BECKENSPANNUNG



PATTE PNEUMATICHE STIRA PENS  
PNEUMATIC SHOVELS FOR DARTA  
SEITLICHE BECKENSPANNUNG



TENSIONAMENTO INTERNO GAMBA  
INSIDE STRETCHING LEGS  
INTERNE BEINSPANNUNG

CALDAIA ELETTRONICA INCORPORATA

ELECTRONIC INCORPORED BOILER

EINGEBAUTER ELEKTRONISCH GESTEUERTER KESSEL

LT 16  
7.5 , 9 , 12 KW

INOX

### TOPPER STIRAPANTALONI PNEUMATICO

Macchina studiata e realizzata per lo stiro dei pantaloni.

Particolarmente indicato per la stiratura in quantità medio-alte, grazie al tensionamento pneumatico del bacino e delle gambe è in grado di garantire una qualità di stiratura "finita" per tutti i pantaloni senza piega e da "terminare solo con la piega" per i pantaloni classici, garantendo in entrambi i casi una buona decazzazione del tessuto e una "ripresa" della forma impeccabile.

Dotato di serbatoio interno e di un "surriscaldatore" elettrico, garantiscono al vapore una saturazione perfetta e la possibilità al tempo stesso di scegliere la gradazione di umidità migliore. Equipaggiato di cilindri pneumatici con regolazione variabile, facilmente impostabili, il CG-TP eviterà piegamenti, flessioni, sforzi accelerandone anche le fasi di lavoro.

Il suo nuovo programmatore elettronico rende possibile la stiratura di ogni tipo di tessuto.



### TROUSERS PNEUMATIC TOPPER

Machine for ironing trouser.

Especially suitable for ironing medium-high quantities, it guarantees an optimal finishing for all trousers with no-creasing, thanks to the pneumatic stretching of the trousers in the hip and leg area.

Classic trousers just need to be finally finished simply with creasing.

In both cases, a good decazzing and a flawless "reshaping" is ensured.

The machine is equipped with an inner tank and an electric steam-superheater, so that the steam can reach a perfect saturation and also the best humidity rate can be selected.

It also relies on pneumatic cylinders with variable adjustment, which can be easily set by the operator.

Therefore CG-TP can either powerfully stretch trouser perform an ergonomic function so that the operator does not bend or make efforts, this speeding up working phases.

Its new programmator allows possible the ironing of every type of fabric.



### PNEUMHOSEN TOPPER

Fur das tornern von entworfen und realisiert.

Besonders geeignet für die Bearbeitung von mittleren bis hohen Stückzahlen.

Dank der pneumatischen Spannung des Hosenbeckens und der Hosenbeine kann er ein "finish" für alle Hosentypen ohne Bugelfalte und bei den klassischen Hosenmodelle, bei denen dann nur noch das Eindrücken der Bugelfalte als Endbearbeitung durchzuführen bleibt, gewährleisten.

In beiden Fällen wird eine gute Dekatur des Stoffs und eine perfekte "Wiederherstellung" der Form.

Ist mit einem angeordneten dampf-tank und einer elektrischen "Aufheizvorrichtung" ausgestattet, die dem eine perfekte Sättigung sichern und gleichzeitig die Wahl des besten Feuchtigkeitsgrads ermöglichen.

Aufgrund der pneumatischen Zylinder, die in einer einfachen Weise von Bedienpersonal reguliert werden können kann der CG/TP die zu bearbeitenden Hosens kraftvoll spannen und ziehen.

Darüber hinaus erspart er durch seine ergonomischen Qualitäten dem Bedienpersonal das sonst orfondorliche häufige Bücken.

Beugen und einen großen Kraftaufwand, was dann letztendlich die Arbeitsphasen merklich verkürzt.



MOTORE SOFFIATURA

PRESSIONE VAPORE

SURRISCALDATORE INOX

PRESSIONE ARIA COMPRESSA

CONSUMO VAPORE  
versione senza caldaia

CONSUMO ARIA COMPRESSA

CONSUMO ELETTRICO  
versione con caldaia

BLOWING MOTOR

STEAM PRESSURE

STEAM SUPERHEATER INOX

AIR COMPRESSED PRESSURE

STEAM CONSUMPTION  
version without boiler

AIR COMPRESSED  
CONSUMPTION

ELECTRIC CONSUMPTION  
version with Boiler

GEBLASENMOTOR

DAMPFDRUCK

DAMPFÜBERHITZER AUS  
ROSTFREIEM STAHL

LUFTDRUCK

DAMPFVERBRAUCH  
version ohne Kessel

DRUCKLUFTERBRAUCH

VERBRAUCH MIT KESSEL  
version mit Kessel

HP 1,7

5 BAR

1000 W

6 BAR

14 KG / H

6 LT / MIN

(7,5-9-12)  
(+ 1 KW)

# COCCHI srl

via Pacinotti 19/a - 40017 San Giovanni in Persiceto - Bologna - Italy

tel. ++39 051 821787- fax ++39 051 826935

web site : [www.cocchi.net](http://www.cocchi.net) email : [info@cocchi.net](mailto:info@cocchi.net)

